

# EL TIEMPO

DIARIO POLITICO E INDEPENDIENTE

AÑO II

San José, miércoles 4 de Setiembre de 1901

Número 589

## "EL TIEMPO"

Director y Redactor:

JUAN RAFAEL ACUÑA

Corredactor:

ROGELIO FERNANDEZ G.

Editor y Administrador

MIGUEL ANGEL TAPIA

### AGENTES

San José	Manuel A. Poveda
Guadalupe	
Mojón	
Desamparados	
Cartago	Jesús Salazar R.
Alajuela	Manuel López
Heredia	Rafael G. Rodríguez
Limón	J. J. de Altamira
Puntarenas	Carlos Clavera
Esparta	Bennicio Mena
San Ramón	Tomás Herra
Liberia	Gonzalo Villar
Sto. Domingo	Gonzalo Bolaños S.

### Dirección

Oficina:

7a. Avenida, Oeste, número 160.

Correo:

Apartado número 160.

Talleres:

Imprenta "La Prensa Libre", frente a la Plaza de la Dolorosa.

### Condiciones

Todo pago es anticipado.

Número suelto del día	0-05
" " " atrasado	0-10
Suscripción mensual	1-00

Los avisos, reclamos y comunicados se cobrarán módicamente, según arreglo convencional con el Director ó Administrador de este Diario.

## Agencia General

DE PERIÓDICOS

nacionales y extranjeros

Me encargo de los periódicos que me manden.

TARIFA:

Cobro de suscripciones	...20 ojs
" avisos y otras publicaciones	...10 "
Por avisos que yo envíe	...20 "

Los recibos deben venir el 30 de cada mes, y los fondos serán enviados invariablemente el 8.

Referencias, pueden pedirse á todos los comerciantes de Limón, y en San José, al doctor Porras, á los señores Camprubí y don Ricardo Casas.

F. T. DE ALTAMIRA.

Limón, agosto de 1901.

## Joaquín Morales

Agente general de publicaciones COLON

Corresponsal del Anuario del Comercio, de Madrid, El Mundo Latino, Las Dominicales del Libre Pensamiento, La Revista Mercantil é Industrial, La Unión Ibero Americana, El Libre Pensamiento, de Lima, El Tiempo, de Guayaquil, El Cronista, etc., etc.

Se reciben suscripciones á todos los periódicos nacionales y extranjeros y se contrata la publicación de avisos en Europa y América.

En Panamá dirigirse á don

EDUARDO BASTAR.

# LA VERDAD

Pagés & Cañas

## 2.000 COLONES

Se desea conseguir esta suma dando como garantía la primera hipoteca de un hermoso solar situado en punto muy céntrico de esta ciudad. También puede venderse.

Se vende un terreno de 650 manzanas en unos de los mejores puntos de San Carlos.

GABRIEL CORONADO,

Agente Comisionista

## DR. T. M CALNEK

### OFICINA

Calle Central, Norte, Casa de don Justo Quirós, frente á la Iglesia del Carmen.

HORAS DE CONSULTA: de 11 a. m. á 2 p. m.

Los clientes que residen cerca de la "Nueva Botica de San José" Teléfono 226, de don Mariano Jiménez, pueden dejar sus órdenes para visitas en dicha botica.

# \$ 10,000

## ORO AMERICANO

Se coloca esta suma con un año de plazo y 1 ojo de interés.

GABRIEL CORONADO

AGENTE COMISIONISTA

## OFICINA

### DE AGENCIAS Y COMISIONES

## De J. Castro Mendez y Hermano

Hemos establecido nuestras Oficinas en los bajos de la Red Telefónica

SE COMPRAN O SE RECIBEN en comisión toda clase de MUEBLES Y MERCADERIAS etc.

Adelantamos fondos por las consignaciones que se nos haga. Nos hacemos cargo de peritazgos.

Certificaciones por averías,—remates,—liquidaciones,—depósitos,—cobro de cuentas,—etc., etc.

Presentación y retiro de documentos del Registro Público.

SE ATIENDE CUALQUIER COMISIÓN POR PEQUEÑA QUE SEA.

Es un hecho reconocido que los terrenos de Juan Viñas dan el MEJOR AZUCAR de caña en Costa Rica y que el ingenio de don Federico Tinoco lo elabora de la mejor calidad que por su rendimiento y pureza puede desearse. A esas cualidades reúne las del bajo precio á que se consigue la cantidad que se desee en LA MASCOTA de los señores

## ¡CAFFÉ! ¡CAFFÉ!

Tengo comisión de hacer adelantos por café, para ser entregado en Heredia y de las localidades siguientes: San Isidro de Heredia, San Rafael, San Pablo, Santo Domingo, Barba y Santa Bárbara.

GABRIEL CORONADO,

Agente-Comisionista.

## Dr. O. J. Silva

Cirujano Dentista

Calle 19, N., N° 135

Despacho: de 8 á 11 a. m. y de 1 á 5 p. m.

Se trasladó al despacho de los doctores Rojas y Soto, frente á la Imprenta Nacional.

## Ricardo Kriebel

— DENTISTA ALEMAN —

UNICA instalación eléctrica

en Centro América

DESPACHO.—Calle 19, Norte, frente á la Plaza de Artillería

## AVISO

SE VENDE una casa en la avenida 3ª, Este, mide 12 varas de frente por 46 de fondo. Para precio y condiciones entenderse con el señor

MATIAS BRENES

## Dr. Teodoro Picado

Médico Cirujano

Tiene su oficina frente al bufete del Licenciado don Ascención Esquivel, 100 varas al NE. del Mercado.

## La oficina de los Drs.

## ROJAS Y SOTO

HA SIDO TRASLADADA A LA CALLE 19, NORTE,

frente á la Imprenta Nacional, 200 varas al Norte del Banco de Costa Rica

El Doctor Roberto Fonseca Calvo receta en el mismo despacho

## EL TIEMPO

## ECONOMIAS

Año tras año venía aumentándose el presupuesto: ya se trataba de la creación de plazas para premiar partidarios ó socorrer necesitados, ya del nombramiento de cónsules bien retribuidos allí donde competentes personas desempeñarían bien y *ad honorem* el cargo, ya exajerando las partidas de eventuales que tanto se prestan para girar en blanco como si dijéramos, ó ya gastando sumas cuantiosas en revistas militares. Y ha llegado el día en que exhausto el tesoro, comprometidas las rentas nacionales, lanzado el país en realizaciones de asombrosos proyectos que no han dado ningún resultado satisfactorio, ha sido necesario recurrir con urgencia que raya en atolondramiento á la economía de empleados y al rebajo de sueldos.

Pero el afán de recortar de todas partes puede dar lugar á muchos males; debe hacerse con mucho tino é inspirarse sólo en la justicia. Porque, suprimir empleados inútiles, arrancar parásitos del presupuesto para obligarlos á hacer vida propia, arrojar de las oficinas á tantos holgazanes que vegetan cuando faltan brazos en el país, es perfectamente justo y digno de alabanza; pero si para no crearse enemistades se va solamente á rebajar los sueldos y castigar lo mismo al bueno q' al malo ó á destituir al q' sirve bien como al q' desempeña mal, al q' está recargado de trabajo como al que ha sido favorecido con una plaza creada de exprofeso para regalar un sueldo, lejos de ser beneficiosa resultará de todo punto injusta y desmoralizadora tal medida.

Quitarle cinco colones á un maestro que trabaja todo el tiempo, para derrochar diez mil en cuarteles de caballería, rebajar al empleado que trabaja, para sostener el jefe que nada hace, es economizar mal.

Pero aun suponiendo que eso se efectuara en los empleados del Ejecutivo, de ninguna manera deberá hacerse en los dependientes del Poder Judicial. Allí hay

pocos empleados y mucho trabajo.

Dos jueces en lo Civil, uno en lo Criminal y otro en lo Contencioso son apenas suficientes para el trabajo y la responsabilidad de su cargo. Podría suprimirse uno sin grave perjuicio para los intereses de la comunidad? No. —¿Desempeñarían personas dignas, abogados competentes, como los que tenemos, (dicho sea en justicia) el puesto, si se les paga una bicoca apenas? ¿No estaríamos, con el rebajo, expuestos á ver llegar al Juzgado *tinterillos* titulados que á falta de clientela desearan ganar algo? Y lo que decimos de la capital no se podría decir de las provincias y de los jueces como de los secretarios?

No. Allí no debe llegar la rebaja de sueldos; en su caso, que venga el recorte de empleados. Ya que aquí esos puestos no se ganan por oposición y se hacen casi vitálicos, en cambio, consérvense ellos con toda decencia y procúrese que bien remunerados los jueces, estemos bien servidos los ciudadanos.

Ahora, en el Poder Legislativo si deberían rebajarse los sueldos. Eso harán de seguro, inspirados en el patriotismo y no mirando sus intereses particulares, los preclaros hombres que nos dan las leyes.

## OPINIONES

Estamos ya muy cerca del día en que quizás volveremos á entrar en el libre ejercicio de nuestros derechos; vamos los costarricenses á contemplar un nuevo horizonte iluminado por la luz de la libertad, ó talvez á sentir en la frente el calor del hierro con que marcaban los déspotas á sus infelices esclavos.

El día se acerca poco á poco y en el ánimo de unos crece la esperanza, en tanto que en el de otros se aleja impulsada por el viento de la duda. . . . . Ese día en que sabremos cuál de los dos platillos de la balanza del destino es más pesado, ese día que será memorable en los fastos de la Historia Patria, nos dirá si las promesas que se nos han hecho han sido inspiradas por la buena fe, ó que todavía tendremos que bajar la frente, que po-

nerle á nuestra justa indignación una mordaza. Todos dudamos; pero queremos que Costa Rica se levante, que salga de su sueño; que se prepare para entrar con la cabeza erguida en el templo de la libertad, templo donde sólo se cantan himnos al progreso y á la paz, templo en cuya deslumbradora portada se quedan los rencores y las armas fratricidas! Sí; todos lo queremos y buscamos el medio más expedito para ello; todos sentimos la falta de la libertad, todos vemos al Derecho caer bajo las ruedas del carro de la ambición, y ya que la energía no brilla en nuestros ojos, buscamos un medio que lo concilie todo; vemos un hilo y lo seguimos entusiasmados, sin saber si es el de Ariadna ó el que conduce á las estrapadas ó á las ergástulas. Marchamos ciegos; la luz de nuestro cerebro no alcanza á disipar las sombras; no sabemos si con nuestros esfuerzos apoyamos insanas ambiciones. ¿El día señalado para nombrar candidatos vivirá en nuestra memoria más tarde como una fecha de las más hermosas de la libertad? ¿Ese día lo recordaremos como una fecha siniestra, como una fecha digna de la reprobación de los patriotas? ¿Elevamos un altar precioso á nuestros derechos en el templo de la libertad, ó forjamos nosotros mismos una cadena para la República? El tiempo lo dirá.

Tengamos paciencia y esperemos. . . . . Pero ¿qué hemos de esperar? ¿Nos cruzaremos de brazos ante la tempestad que amenaza aniquilar nuestros fueros; esperraremos tranquilamente que nos pongan el grillete al pie? ¿Hemos de arrojar nuestras armas para que el enemigo nos destruya? ¿Hemos de ponerle un freno á nuestra indignación en presencia de la bandera blanca, enarbola-da en las filas contrarias, sin tener fe en la paz, mirando tras una falsa amistad la asechancia? ¿No es mil veces mejor estar prevenido que arrojar las armas? ¿Que las arrojen los contrarios y entonces creeremos en sus promesas! Nosotros entonces las arrojarémos también!

La paz entre un enemigo armado y otro desarmado, puede muy bien dejar pie á

la asechancia. Dos desarmados bien pueden amistar-se.

Primero se puede equivocar un hombre, por más que sea un genio, que un pueblo entero. Un grupo no personifica la opinión pública.

Esperemos el 14, pero no dejemos del todo nuestras armas; pongámoslas cerca, al alcance de la mano.

El desenlace de la *comedia ó tragedia* política se acerca y hemos de ver entonces surgir nuevos personajes en la escena, como aparece en medio de la blanca espuma de un río de aguas cristalinas, cuando se revuelca, el cieno asqueroso que se había depositado en el fondo. Esperemos, está bien, aguardemos cruzados de brazos el final de la lucha. El bien de la Patria está delante y el rencor debe callar en el fondo de nuestro pecho. — En estos momentos cualquiera división sería un crimen, porque ella encarna la muerte de la energía, y por lo tanto, de las esperanzas que aún tenemos de alcanzar la libertad.

¿Qué nos cuesta esperar? El día no está lejano.

Hemos de ver quizás una nueva aurora lucir en el cielo de la Patria, hemos talvez de ver la paz y el progreso vivir en Costa Rica. . . . . Es posible, pero también lo es que nosotros estemos forjando los eslabones de la cadena que ha de aprisionar á la República. Nosotros, á pesar de todo, hemos de permanecer de pie, en medio de las tempestades más horrosas, abrazados los girones de la bandera de la Patria.

## Notas americanas

*Restricción de la ley electoral en Alabama.*—*Razas superiores é inferiores.*—*Una opinión sobre el General Gómez.*—*Saludo á la bandera cubana.*

La prensa en general de Estados Unidos se ocupa con marcado interés de la nueva constitución que, por medio de una Convención, está elaborándose en Montgomery, capital del Estado de Alabama.

Dos reformas importantes se introducen en la nueva carta constitucional con respecto al derecho del sufragio: una se refiere á que para poder obtener voto se necesita haber satisfecho sus contribuciones hasta el día del registro, y la de más trascendencia es la

que preceptúa que hay que saber leer y escribir para poder ser elector.

Esta restricción, no prevista en las constituciones de Estados de la Unión, ha dado lugar á muchos comentarios. El proyecto de reforma, que sin duda alguna, será aprobado, se censura en algunos de los Estados del Sur; pero encuentra fervoroso apoyo moral en todos los Estados del Norte. *The Tribune*, de New York, dice á ese respecto: UN HOMBRE QUE NO SABE LEER NI ESCRIBIR, NO SABE CÓMO NI POR QUÉ NI PARA QUÉ VOTA.

\* \* El último número de la importante revista *The International Journal of Ethics* publica un notable artículo de Mr. Henry Rutgers Marshall, que se titula "Nuestras relaciones con las razas inferiores."

El trabajo, según lo califica el *New York Times*, es ingenioso en la concepción y sabio en las conclusiones.

Mr. Marshall aplica á las relaciones de Estados Unidos con razas inferiores la verdadera doctrina de la evolución que está muy lejos de ser esa doctrina fatalista que cuenta tantos apolo-gistas y que ha sostenido tantos errores. Marshall hace esta distinción:

"Las clases superiores son aquellas en que los claros instintos sociales están firmemente arraigados, y que se han adquirido por hábitos marcados de cooperación. Las clases inferiores son aquellas á las que faltan esas condiciones."

Mr. Marshall traza un brillante paralelo entre las relaciones de diversos elementos de la naturaleza, entre unos y otros y la naturaleza misma; y las relaciones de los sistemas elementales en el organismo del individuo unos con otros, y el organismo mismo, para demostrar que el deber de las clases superiores no es sudyugar ni tiranizar á las inferiores, sino desarrollarlas, elevándolas al nivel moral é intelectual de las superiores.

Y con gran lucidez expone el problema que tiene delante el Gobierno americano en Filipinas, y cual es allí, su deber que no es sudyugar, tiranizar; sino desarrollar, civilizar.

Y no ha faltado periódico en la Unión que haga mención del contraste del *yankee* conquistador y del español conquistador. En siglos y siglos de la España colonial no surgió un Henry Rutgers Marshall que previera y enseñara.

España no mejoró las clases inferiores que tuvo bajo sus dominios, sino que las sudyugó y las exterminó dicen los americanos.

—*The Globe Democrat* de St. Louis (Missouri), refiriéndose á la visita del General Máximo Gómez á Estados Unidos, dice: —"Es el personaje viviente más

## Galletas calientes á toda hora

—ROSQUILLAS Y PANES FINOS—

Llamo la atención sobre las ventajas que ofrezco

á los hoteles, restaurantes y revendedores.

## LA JOSEFINA

Gran panadería mecánica

DE ALBERTO ODIO

Esta panadería montada con todos los adelantos modernos se ha propuesto que el público pueda consumir siempre

PAN FRESCO

para lo cual avisa que desde esta fecha se encontrará pan caliente á todas horas, garantizando la calidad del pan como las arinas que se emplean.

interesante de la revolución de Cuba contra España. El viejo guerrero no está acostumbrado á las prácticas de los *reporters* y fotógrafos americanos; pero, en resumen, las atenciones que se le prodigan deben ser recibidas por él como merecida cortesía.

Esto demuestra que en el ánimo del pueblo americano él es una figura muy prominente. En Washington tendrá, seguramente, una recepción que le hará agradable el pueblo americano, que admitirá al viejo guerrero y desea que obtenga una posición muy alta en la República cubana, ó bajo el gobierno de los Estados Unidos, si es que los cubanos se desiden á trocar la independencia por la anexión.

Sus años de consagración á la causa de la libertad de Cuba le otorgan la alta estimación á que es acreedor.

—Se sugiere en círculos políticos—dice el corresponsal del *Evening Post*, en Washington—que cuando el Gobierno de Estados Unidos esté listo para entregar el *control* al pueblo cubano, un buque de guerra situado en la Habana hará el saludo á la bandera cubana que se ize en el castillo del Morro. Ese buque de guerra debe ser el "Nuevo Maine," y será á la vez un tributo, aunque triste, pero de gran significación, á las víctimas de la hecatombe de los tripulantes del primer "Maine," que perdieron sus vidas, tal vez para que naciera un pueblo libre.

## POR CABLE

SEPTIEMBRE 3.

París.—Tan luego se reúna el Parlamento se presentará un proyecto de ley para impedir la entrada á Francia de tantos jornaleros extranjeros. El Comité de la Cámara encargada de la cuestión ha estado trabajando todo el verano; según la clase de trabajos pagarán los jornaleros extranjeros una taxa. Los patrones que les emplean pagan una taxa de 50 es. por cada año; cada jornalero extranjero tendrá que registrarse y se obligará a no trabajar por menos sueldo que un jornalero francés. El número total de jornaleros extranjeros empleado en las fábricas no deben pasar del diez por ciento del número de trabajadores. El sentimiento de la Cámara favorece el proyecto.

Washington.—Ayer se recibió en el despacho de la armada un cablegrama del Comandante Sargent quien se halla en el Istmo de Panamá; es tan favorable dicho informe relativo á las condiciones que allí reinan, que probablemente se despachará orden al acorazado "Yowa" de regresar á San Francisco pues creen los oficiales del despacho de la armada que la presencia del Ranger será suficiente para la protección de los intereses americanos.

París.—Esta tarde estará listo el globo de Santos Dumont para hacer otra tentativa de ganar el premio de 100 mil francos que ofrece Mr. Dentsch, por un globo dirigible.

Berlín.—De fuente fidedigna avisa el corresponsal del Herald: he sabido que en caso de la falta del príncipe Chin de cumplir con las condiciones impuestas por el emperador de Alemania, el representante de este país en Pekín recibirá orden de no firmar el tratado de paz.

Londres.—En un despacho fechado hoy en Pretoria, Lord Kitchenener avisa que una partida de 200 boers volaron con dinamita un tren que llevaba tropa; aconteció la desgracia entre Watelval y Hemuna Krual, una vez que fue desrrielado, los boers comenzaron á disparar sobre los pasajeros. De esto resultó muerto el coronel Vanderlar de las guardias irlandesas.

Washington.—Ha causado mucha satisfacción en ésta la noticia que se ha recibido de Chile de que el Congreso de aquella República ha autorizado el nombramiento de delegados al Congreso pan-americano. Con este paso dado por Chile queda asegurado el éxito del Congreso.—Es muy probable que Chile hará otro esfuerzo para limitar la discusión del arbitraje á futuras cuestiones, pero no se retirará del Congreso aunque se discuta el arbitraje de cuestiones pendientes.

New York.—Después de siete años de experimentos, el doctor Fralick, cirujano del hospital metropolitano, anunció hoy el descubrimiento de un fluido, el cual, según su modo de pensar, constituye una panacea para todos los males que atacan á la especie humana, particularmente para la cura de la tuberculosis. Ante la concurrencia de los médicos más eminentes de esta ciudad, demostró dicho doctor el método para emplear su medicina, siendo los pacientes tratados víctimas de la tuberculosis en su estado álgido. Seguidamente hizo el Dr. una incisión en los brazos de los referidos pacientes, inyectándoles después 16 onzas del fluido de su invención en las venas y describiendo sucesivamente cada una de las partes de la operación y anotando con exactitud los efectos producidos en los pacientes. Manifestó el doctor que esta es la primera vez que se ha practicado en público la transfusión, pues en los ensayos anteriores hechos por él, daba la medicina por la vía digestiva por medio de inyecciones hepáticas, habiendo obtenido siempre buen éxito en sus ensayos privados, lo que lo resolvió á hacer sus experimentos en presencia de sus colegas más amentados. La base del descubrimiento consiste en que un ger-

men perjudicial no puede existir en un individuo sano; entonces se dedicó á obtener un fluido que tuviera todas las propiedades de una sangre sana, lo cual, según su opinión, sería por sí y ante sí como un agente destructor del germen de la tuberculosis.

## CRONICA

Dice

"El Heraldo de la Costa," periódico colombiano, del 14 de agosto:

Los Generales Vargas Santos é Ibañez han ofrecido sus servicios al Gobierno legítimo de Colombia, declarando que rechazan con indignación el procedimiento antipatriótico de Uribe Uribe, quien ha ofrecido á Cipriano Castro parte del Departamento del Magdalena, si lo ayuda á triunfar.

Creíamos nosotros que solamente los ingleses inventaban *noticiones!*

Antenoche

como á las 11 y media en un *bochinche* que hubo al lado Oeste del Mercado, resultaron heridos un negro de una puñalada y un policía de un garrotazo en la cabeza. El agresor fue tomado y conducido á punta de *sincha* al Cuartel de Policía.

También

nosotros tenemos una vecinita guapísima, que si no viste trajes de seda sino de modesta zaraza y demociático rebocito, es en cambio una hacendosa y linda criatura honesta y recatada.

Flor silvestre, planta exótica en las ciudades, conserva el perfume de su pureza, y representa bien nuestras bellas aldeanitas.

"La República"

no da su brazo á torcer: antes decía que no había tal crisis; y ahora que se ha convencido de que *la situación del país en orden á su economía no es en el presente del todo satisfactoria*, viene haciéndonos ver que están peor las cosas en El Salvador y que vale más no marcharse para allá en busca de lo que aquí falta: trabajo y dinero.

Sin embargo, el número de emigrantes aumenta.

Continúa

la baja del café en Europa; se nos asegura que se está vendiendo el de 1ª clase á 35 chelines.

De manera que en vez de mejorar, empeorará la situación.

Para nada

sirven los cuarteles de provincias; organízese allí bien la policía, y suprimáse aquellos.

Por qué

se dice que el Cuartel de Caballería no será suprimido hasta el 17 de este mes? Será que piensan hacer una *revista* el 15 ó un ensayo como el del Parque de Morazán?

Porque ahora no tiene nada de

airoso ese cuerpo para pensar en revistas, ni hay con qué hacerlas.

No es cierto

que don Emilio Pacheco Cooper tuviera indicaciones para representar á "El Tiempo" en el almuerzo que hubo el domingo en San Pedro del Mojón, como equivocadamente dice "La República."

Según

dice "La Revista," el almuerzo de S. Pedro fue obsequiado por el Municipio de este cantón.—Entonces no hay tal escacés de fondos, sino deseo de emplearlos en aquellos para que no son destinados.

Dios nos guarde de que los demás Municipios imiten el nuestro, amigo García!

Escándalo

mayúsculo parece que fué el que se armó con la visita del Presidente al Club Internacional el domingo.

Entendemos que hay una ley que reglamenta eso de los juogos y que talvez sería el caso de aplicarla: dicen que el que jalaba el pot es gente que tiene que ver con el fisco.

Parece

que está suspendido nuestro colega "El Progreso" por haber vendido Emilio Alpizar la imprenta.

Ojalá vuelva pronto el estimable coleguita.

Cómo

le vamos á deseear al Sr. Gobernador que le acontezca un percance dándose una vuelta en la noche por los lados de la Dolorosa, cuando aquello es verdaderamente intransitable.

Pero si él viera lo feo que es aquello, de seguro que daba alguna disposición á ese respecto.—Lástima que sus empleados siquiera no anden allí para que lo informen.

Para

hacer un buen ejercicio y pasar agradables ratos á pesar de las noches lluviosas, no hay más que llegarse al boliche de los señores Esquivel.

Esa es una gran diversión; no se debe dejar decaer el entusiasmo por ella.

Federico Muñoz O.

el celebrado vate curridabatenense nos tiene desde hace días pendientes de la publicación de su libro "Moral Objetiva" de que tanto se ha hablado y cuyo prólogo magnífico es obra del Doctor Zambrana.

Ahora está resuelto ya el poeta y pronto verá la luz pública el nuevo libro que viene á aumentar la biblioteca de la buena literatura nacional.

Parece

que no hay tal entusiasmo en Honduras por el Congreso de Estudiantes, que en Guatemala se reunirá á iniciativa de la sociedad "El Derecho."

La idea es bonita pero de ningún resultado práctico.

## Lo que vale el anuncio

Interesa á los Comerciantes

—No hay anuncio perdido por completo; si hoy nos es indiferente, llegará un día en que nos será muy interesante.

—Consagrarse un comercio al anuncio, es hacer que el sol entre por sus puertas, y, con él, el oro.

—Anuncio y prosperidad son una misma cosa. No hay casa que anuncie que no se haga rica.

—El anuncio, por lo menos, da fama. Y la fama en el comercio vale dinero.

—No vale tanto un buen género como un buen anuncio.

—Aunque algunos comerciantes fingen desdeñar el anuncio, no es cierto en absoluto este desdén. ¿Qué son el escaparate y la muestra sino anuncios en pequeña escala?

—El anuncio es la rapidez de la venta; en un día pueden saber millares de lectores lo que se vende en una tienda.

—Con el anuncio sucede lo que con una batalla; para lograr una victoria no bastan los primeros disparos, sino que es preciso, con multiplicarlos, vencer al enemigo.

—El anuncio es como la lluvia que cae sobre los campos: ninguna gota se pierde. Si no da producto en el acto, dispone el terreno para dar fruto mañana.

—El anuncio es la propia palabra del comerciante, que se oye hasta en el último rincón de la tierra.

—El anuncio repetido es la gota de agua continuada que, empujando por resbalar sobre el mármol, concluye por horadar la piedra.

—Un comercio que no se anuncia, es como una habitación cerrada, donde van preparándose los miasmas de la muerte; pues como los pulmones el aire libre, todo comercio necesita el ambiente libre de la publicidad para alcanzar próspera vida.

## LA CONSENTIDA

DE SU MADRE.

Una simpática, viva y hermosa niña, que está por franquear los límites que separan la niña de la mujer, es á la vez origen de orgullo y de ansiedad para su Madre. Se ha desarrollado con violencia y ese desarrollo continúa. La naturaleza tiene grandes exigencias para el esbelto cuerpo. El cutis está reseco, los ojos apagados, las mejillas y el pescuezo hundidos, el apetito es caprichoso, y los movimientos lánguidos. Todo esto se debe atribuir á las impurezas y el lento movimiento de la sangre. El sistema necesita de los elementos revivificantes, los cuales únicamente pueden dar vigor y salud al cuerpo. El remedio se encuentra en la

## PREPARACION

DE WAMPOLE,

elaborada de Hígados Frescos, que contienen los principios activos medicinales del Aceite de Hígado de Bacalao, combinados con Cerezo Silvestre, Hipofositos y Malta, y que tantas niñas ha salvado. Contiene todas las cualidades que fortalecen el cuerpo y forman carnes, sin el asqueroso sabor del aceite. *Las personas sensibles y delicadas la pueden tomar como toman un jarabe, y la digieren perfectamente.* Tomada antes del alimento, crea un apetito, suspende la pérdida de tejidos y sustituye el color amarillento del cutis, por una tez clara y fresca. Las niñas y las mujeres ganan en peso y vigor por medio de su uso. Combina el alimento y la medicina. De venta en todas las Boticas.

# RESTAURANT CENTRAL

PROPIETARIO,

JUAN AMIGHETTI



—Casa especial para pensión—

SERVICIO A LA CARTA A TODA HORA.—CANTINA BIEN SURTIDA Y COCINA MA-

NEJADA POR EL COTOCIDO ARTISTA

Toda la culta sociedad visita este Restaurant.

—LUIS MAESTRI—

**NUEVA NOTICIA!**—Hemos capturado uno de los socios de la sociedad Anonimista. Está en exhibición en una de las ventanas de La Ciudad de Londres

## Gran Baratillo

Realización de un gran surtido de alhajas y joyería enchapada, recibida en consignación por

## La Ciudad de Londres

Solo durante 30 días

Mancuernillas de plata que valen...	Ci 2 50 á Ci 0 50
Botonaduras completas, valen.....	4 00 ,, 1 00
Leontinas enchapadas, valen.....	12 00 ,, 2 50
Botones de pechera, valen.....	1 00 ,, 0 35
Anteojos, valen.....	2 50 ,, 0 75
Argollas enchapadas, valen.....	2 50 ,, 0 50
Alfileres de seguridad, enchapadss, valen	1 50 ,, 0 50
Mancuernas, valen.....	0 50 ,, 0 25
Aretes, valen .....	0 50 ,, 0 10
Prendedores, valen.....	0 40 ,, 0 15
Relojes despertadores, valen.....	5 50 ,, 3 25
Relojes de bolsillo, valen.....	5 00 ,, 2 75
Cuellos finos y elegantes, valen.....	0 50 ,, 0 30
Puños finos y elegantes.....	1 00 ,, 0 50

Además de los artículos que quedan anotados hay una infinidad de otros que no detallamos por su mucha extensión, los que se realizan á cualquier precio.

Con que á LA CIUDAD DE LONDRES, casa en donde se encuentran toda clase de artículos á precios de verdadera ganga.

— LA CIUDAD DE LONDRES —

Avenida Central, frente al Mercado

San José, Setiembre de 1901

## LA ULTIMA MODA

TIENDA DE NOVEDADES

Calle Central Frente á las Sritas. Carazo

A este acreditado establecimiento acaba de llegar un GRAN SURTIDO de lo más moderno y elegante de Paris y Londres. En sombreros hay verdaderas novedades, entre ellas la de los de género que se pueden lavar. Encajes, cintas, tela de terciopelo de todos colores. Surtido de objetos dibujados para bordados.

Visitad esta tienda y os convencereis del buen gusto.

M. SCHAPS.

**BUENO**

Azúcar de superior calidad

**BARATO**

Se vende en la casa de los señotes Juan Knorr Hijos. Este azúcar se presta especialmente para la fabricación de siropes, pues da un rendimiento mayor que cualquier otra clase producida en el país.

GUILLERMO NIEHAUS

## LUIS WANGELIN

PINTOR DE RÓTULOS, DECORACIONES, CASAS.

Contratista de todos los trabajos concernientes al ramo.

8ª Avenida O.

Número 166.

Importando todo mis materiales directamente me encuentro en la situación de proveer trabajos de primera clase á precios sumamente bajos.

En los altos de

## “La Ciudad de Londres”

de A. ASCH, se alquila una elegante y espaciosa habitación con dos balcones á la calle, con muebles ó sin ellos, con limpieza interior y con entrada independiente.

En LA CIUDAD DE LONDRES informarán.

## Francisco Alpizar A.

AGRIMENSOR PUBLICO

Avenida 12ª, Oeste, N° 171

TIP. LA PRENSA LIBRE

## María v. de Dulfur

Trabajos artísticos en pluma, papel y colochos.

Sombras para lámparas y luces eléctricas, marcos para retratos y especialidad en coronas, cruces y trabajos artísticos y de fantasía para el día de difuntos.

Calle de Cuesta de Moras, casa de Mariquita Bonilla.

**CÁPSULAS DE Quinina de Pelletier**  
ó de las 3 Marcas

ADOPTADA por todos los médicos, en razón de su eficacia, contra *Jaquecas, Neuralgias, Fiebres intermitentes y palúdicas, Gota, Reumatismo, Lumbago, fatiga corporal, falta de energía.* Soberanas para detener el estado febril de un resfriado ó una enfermedad en su principio. Una cápsula representa una copa de Quina. Más solubles, más fáciles de tomar que las píldoras y grageas, han resuelto el problema de la Quinina barata. Frascos de 10, 20, 100 cápsulas.

En PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias.

**SAVIA DE PINO MARTIMO**  
*Jarabe y Pasta*  
de LAGASSE, Farm. en Burdeos.

Los únicos preparados con la SAVIA DE PINO obtenida por inyección de los troncos. Cura *Resfriados, Tos, Gripe, Bronquitis, Dolores de Garganta, Ronqueras.*

Depósito en PARIS, 8, rue Vivienne.

**Perlas de Pepsina pura**  
DIALISADA  
de CHAPOTEAUT

Farmacéutico de 1ª Clase, en Paris.

Dos perlas, tomadas despues de comer, bastan para asegurar en un cuarto de hora la digestión de los alimentos, y disipar las *Jaquecas, Dolores de Cabeza, Bostezos y Somnolencia,* consecuencias de mala digestión. Como garantía cada cápsula lleva impreso en negro el nombre.....

PARIS, 8, Rue Vivienne.

**SANTAL MIDY**

Inofensivo, suprime el Copáiba, la Cubeba y las Inyecciones. Cura los *flujos de 48 HORAS.* Muy eficaz en las enfermedades de la vejiga: *Cistitis del cuello, Catarro de la vejiga, Hematuria.*

Paris, 8, rue Vivienne y en las principales Farmacias.

**ASMA - OPRESIÓN**

Los *Cigarrillos Indios de Grimault y Cía* son el remedio más eficaz que se conoce contra el *Asma, la Opresión, el Insomnio, el Catarro,* y para facilitar la *Expectoración.*

En PARIS, 8, rue Vivienne y EN TODAS LAS FARMACIAS

**NUEVOS PERFUMES DE RIGAUD y Cía**

Provedores de la Real Casa de España  
8, rue Vivienne, PARIS

Recomendados por su suavidad, su delicadeza y su sello aristocrático.

*Violeta Blanca, Graciosa, Lucrecia, Lilas de Persia, Luis XV, Rosina, Cefiro Oriental, Melati, Reseda.*

**JABONES y POLVOS DE ARROZ** á los mismos olores

DEPOSITO EN LAS PERFUMERIAS de España y América

## INSTITUTO TÉCNICO COMERCIAL

BAJO LA DIRECCIÓN DE

**DON FRANCISCO LLORET BELLIDO,**

Perito y Profesor mercantil.

Clases diarias de Español, Aritmética mercantil, Contabilidad y Teneduría de libros, Inglés, Geografía y Estadística comercial, y Francés.

HORAS: desde las 6 p. m. en adelante. LOCAL: el que ocupa la Escuela de párvulos núm. 1, frente al Parque Central.

## EL RESTAURANT UNIVERSAL

—D E—

JOSÉ FERNANDEZ

situado en la calle 19 Sur, frente á la casa de don Federico Tinoco, goza ya de justa fama por los riquísimos platos que sirve, por el esmero en el despacho, por el aseo y comodidad y, más que todo porque allí quien maneja la batuta es

MONLOUIS

el incomparable Monlouis, el nunca bien elogiado Monlouis, el Monlouis que sabe al dedillo la ciencia de satisfacer todos los gustos estomacales. Y quién no conoce á Monlouis, y quién, sabiendo que él está en el Restaurant Universal no prefiere éste á todos los demás?

# EL TIEMPO

Diario político é independiente

Este Diario, fundado exclusivamente para servir los intereses del pueblo, goza de gran aceptación, siendo por ese motivo el que ofrece mejores resultados á los anunciantes. Nuestra tarifa es módica. El trabajo de avisos es ejecutado con esmero.

## Sozodonte

PARA LOS DIENTES Y EL ALIENTO.

(DE VAN BUSKIRK)



Esta es la figura exacta del paquete segun se vende.

Es el dentrífico favorito del público de todo América así como tambien de todo Europa, desde el año de 1859. Es la preparación mas antigua del nuevo mundo.

La célebre actriz Sahara Bernhardt dice del Sozodonte que "es el único dentrífico de reputación universal."

El Sozodonte preserva la dentadura de su decaimiento, endurece las encias y perfuma el aliento, dándole el olor mas delicioso que ninguna otra preparación puede conceder.

El Sozodonte se vende en todas las Perfumerias, Droguerías y Farmacias. Se manda por correo un libro diciendos la manera de cuidar vuestra dentadura y una pastilla de Jabon Sozoderma de muestra á quien la pida dirigiendose á los propietarios

HALL & RUCKEL,  
215 Washington St., New York, EE. UU. de A.